

# CONTRACT DE PRESTĂRI SERVICII

nr. AP 499/15.09.1015

Intervenit între:

## 1. PARTILE CONTRACTANTE

1.1 INSTITUTUL PENTRU STUDIEREA PROBLEMELOR MINORITĂȚILOR NAȚIONALE, cu sediul în Cluj-Napoca, str. Muzicescu nr. 5, jud. Cluj, instituție care funcționează în baza HG nr. 893/2007 și cod fiscal 22678285, reprezentat prin Horváth István având funcția de președinte, în calitate de BENEFICIAR, și

1.2 ASOCIAȚIA ANALIȘTILOR ÎN POLITICI PUBLICE, cu sediul în 407280 Florești, str. Florilor nr. 316 sc. 1, ap. 21, jud. Cluj, cod fiscal 27233857, având cont bancar nr. RO 77 BTRL 01301205U67862XX deschis la Banca Transilvania sucursala Cluj-Napoca, reprezentată prin Barna Grigore, având funcția de președinte, în calitate de PRESTATOR,

## 2. OBIECTUL CONTRACTULUI

2.1 Obiectul contractului îl reprezintă realizarea unui sondaj de opinie pe un eșantion de etnici maghiari intitulat „*Consumul mass media al maghiarilor din România*” (cod proiect: 0-7-2015), conform caietului de sarcini, care face parte integrantă din prezentul contract.

## 3. DURATA CONTRACTULUI

3.1 Contractul se încheie pe perioada cuprinsă între data de 15.09.2015 și 25.10.2015.

## 4. PREȚUL CONTRACTULUI

4.1 Prețul total al prestației este de 64.800 RON, conform ofertei de preț care face parte integrantă din prezentul contract. Prestatorul este neplătitor de TVA.

## 5. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

5.1 Prestatorul de servicii se obligă:

- a. să respecte fazele de cercetare și cerințele metodologice formulate în caietul de sarcini.
- b. să pună la dispoziție un specialist, de preferință sociolog, care să prezinte metodologia cercetării cu ocazia lansării publice a anchetei sociologice;
- c. să aplice exclusiv chestionarul predat de către Beneficiar, fiindu-i interzis în mod expres să aplice și alte chestionare sau întrebări în cursul interviurilor;
- d. să nu utilizeze în niciun scop baza de date sau prelucrări ale acesteia ulterior efectuării cercetării;
- e. să nu aducă la cunoștința unor terți rezultatele cercetării sau conținutul bazei de date.

5.2 Beneficiarul serviciilor se obligă:

- a. să elaboreze chestionarul;
- b. să participe la instruirea operatorilor de teren;
- c. să controleze consistența datelor în format electronic;
- d. să elaboreze raportul de cercetare;
- e. să organizeze întreaga campanie de promovare și publicare ulterioară a cercetării;
- f. să plătească contravaloarea serviciului stabilit la 4.1 cel mai târziu la sfârșitul lunii următoare emiterii facturii de către Prestator;

g. să menționeze în fiecare publicație elaborată pe baza cercetării că aceasta a fost realizată de Prestator.

## **6. CLAUZA PENALĂ**

6.1 În cazul în care una dintre părți nu își îndeplinește obligațiile contractuale sau și le îndeplinește în mod necorespunzător, se obligă să plătească celeilalte părți penalități de întârziere în valoare de 0,1% din suma de la 4.1 pentru fiecare zi de întârziere.

6.2. În cazul în care Prestatorul își încalcă obligația prevăzută la art. 5.1. lit. b), iar acest lucru ajunge la cunoștința Beneficiarului înainte de efectuarea plății către Prestator, Beneficiarul are dreptul să aplice cu titlu de daune o reducere de 25% la prețul total al contractului.

6.3. În cazul în care Prestatorul își încalcă obligațiile prevăzute la art. 5.1. lit. b) – în cazul în care acest lucru ajunge la cunoștința Beneficiarului după efectuarea plății către Prestator –, la lit. c) și d), Beneficiarul are dreptul să solicite despăgubiri reprezentând 25% din prețul total al contractului.

## **7. DREPTURILE DE PROPRIETATE INTELECTUALĂ**

7.1 Părțile convin că Beneficiarul deține drepturile de autor asupra cercetării efectuate de Prestator, respectiv asupra oricărei părți din aceasta. Beneficiarul va menționa în toate publicațiile elaborate pe baza cercetării că aceasta a fost efectuată de Prestator.

7.2 Prestatorul ia la cunoștință că drepturile referitoare la cercetare, respectiv drepturile care decurg din aceasta aparțin exclusiv Beneficiarului, Prestatorul neavând dreptul de a publica sau a aduce la cunoștința unor terți nicio parte din aceasta.

7.3 Prestatorul poate folosi datele cercetării pentru cercetări și analize ulterioare, doar în baza unei cereri scrise și aprobate de către Beneficiar, cu obligația de a menționa în toate materialele realizate că aceasta a fost realizată la comanda Beneficiarului.

## **8. ÎNCETAREA CONTRACTULUI**

8.1 Prezentul contract încetează deplin drept fără a mai fi necesară intervenția unei instanțe judecătorești (sau tribunal arbitral) în cazul în care una dintre părți:

- nu își execută una dintre obligațiile esențiale enumerate la art. 5, din prezentul contract;
- este declarată în stare de incapacitate de plăți sau a fost declanșată procedura de lichidare înainte de începerea executării prezentului contract;
- își încalcă oricare dintre obligațiile sale după ce a fost avertizată printr-o notificare scrisă de către cealaltă parte că o nouă nerespectare a acestora va duce la rezoluțiunea/rezilierea prezentului contract;
- cesionează drepturile și obligațiile sale prevăzute de prezentul contract fără acordul celeilalte părți.

8.2 Partea care invocă o cauză de încetare a prevederilor prezentului contract o va notifica celeilalte părți în cel puțin 2 zile înainte de data la care încetarea urmează să își producă efectele.

8.3 Rezilierea prezentului contract nu va avea nici un efect asupra obligațiilor deja scadente între părțile contractante.

8.4 Prevederile prezentului articol nu înlătură răspunderea părții care în mod culpabil a cauzat încetarea contractului.

## **9. FORȚA MAJORĂ**

9.1 Oricare dintre părți va fi scuzată de la întârzieri în desfășurarea muncii dacă acestea se datorează unor motive dincolo de controlul rezonabil al acelei părți acceptată ca atare de către cealaltă parte; totuși acea parte va depune toate eforturile pentru a remedia cauza acelei întârzieri sau neîndeplinirii muncii prevăzute.

## 10. NOTIFICAREA ÎNTRE PĂRȚI

10.1 În accepțiunea părților contractante orice notificare adresată de una dintre acestea celeilalte este valabil îndeplinită dacă va fi transmisă la sediul prevăzut în partea introductivă a prezentului contract.

10.2 În cazul în care notificarea se face pe cale poștală ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată cu confirmare de primire și se consideră primită de destinatar la data menționată de oficiul poștal primitor pe acesta confirmare.

10.3 Dacă notificarea se trimite prin telex sau telefax ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expediată.

10.4 Notificările verbale nu se iau în considerare de nici una dintre părți dacă nu sunt confirmate prin intermediul uneia din modalitățile prevăzute la alineatele precedente.

## 11. LITIGII

11.1 Părțile au convenit ca toate neînțelegerile privind validitatea prezentului contract sau rezultate din interpretarea, executarea ori încetarea acestuia să fie rezolvate pe cale amiabilă de reprezentanții lor.

11.2 Dacă nu este posibilă rezolvarea litigiilor pe cale amiabilă, părțile se vor adresa instanțelor judecătorești competente.

## 12. CLAUZE FINALE

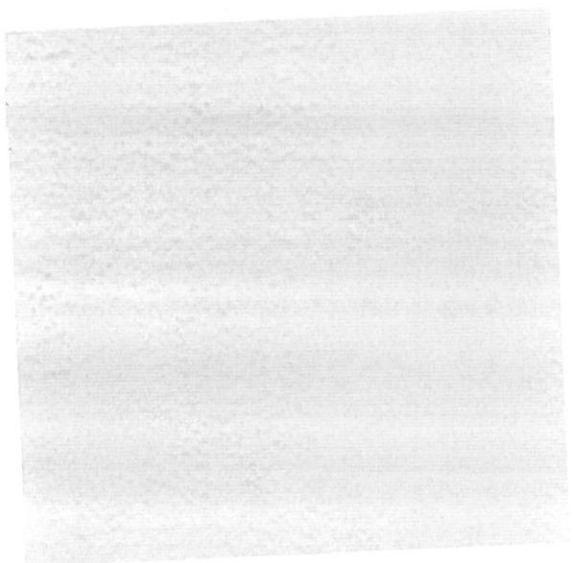
12.1 Modificarea prezentului contract se face numai prin act adițional încheiat între părțile contractante.

12.2 Prezentul contract a fost încheiat într-un număr de 2 exemplare din care câte un exemplar pentru fiecare parte.

v v

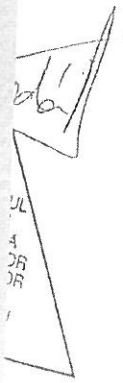
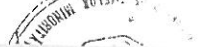
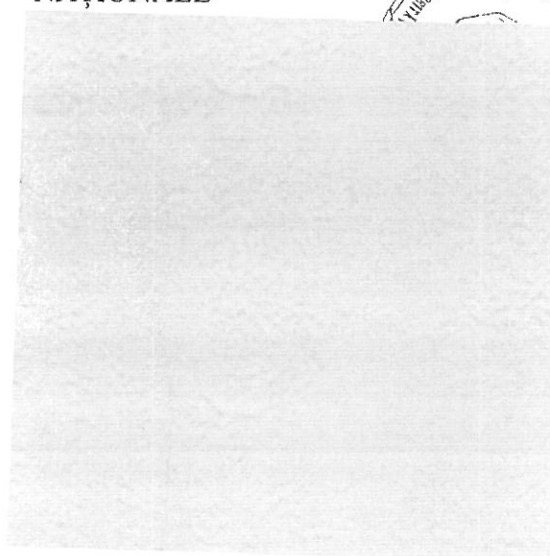
### PRESTATOR

ASOCIAȚIA ANALIȘTILOR  
ÎN POLITICI PUBLICE



### BENEFICIAR

INSTITUTUL PENTRU STUDIAREA  
PROBLEMELOR MINORITĂȚILOR  
NAȚIONALE





## CONTRACT DE PRESTĂRI SERVICII

### 1. PĂRȚILE CONTRACTANTE

1.1 INSTITUTUL PENTRU STUDIEREA PROBLEMELOR MINORITĂȚILOR NAȚIONALE (ISPMN), cu sediul în Cluj-Napoca, str. Gavril Muzicescu nr. 5, jud. Cluj, instituție care funcționează în baza H.G. nr. 893/2007, având cod fiscal 22 67 82 85, reprezentat prin Horváth István, având funcția de președinte, în calitate de **BENEFICIAR**, și

1.2 EDGENCIA SRL, cu sediul în București, str. Sergent Florescu Nicolae nr. 89, Sector 4, cod fiscal 34720162, nr. de înregistrare în Registrul Comerțului J40/8013/2015, cont RO87TREZ7045069XXX012125 deschis la Trezoreria Sector 4, București, reprezentată prin Paula Onofrei, având funcția de administrator, în calitate de **PRESTATOR**

### 2. OBIECTUL CONTRACTULUI

2.1 Obiectul contractului îl reprezintă prestarea de servicii informatice pentru pagina web/crowdsourcing SocioRoMap în cadrul proiectului cu finanțare nerambursabilă *SocioRoMap: Cartografierea socio-grafică a comunităților roma din România pentru o monitorizare la nivel comunitar a schimbărilor privind integrarea romilor* în cadrul Programului Mecanismul Financiar Norvegian. în patru componente, conform caietului de sarcini și a ofertei de preț a Prestatorului care fac parte integrantă din prezentul contract.

2.2. Activitățile care fac obiectul prezentului contract vor fi coordonate și verificate un membru al proiectului din echipa proiectului SocioRoMap din cadrul ISPMN.

### 3. DURATA CONTRACTULUI

3.1 Contractul se încheie pe perioada cuprinsă între data de 27.11.2015 și 31.10.2016.

3.2 Termenele limită de realizare pentru fiecare componentă, conform ofertei, sunt următoarele:

- a. Prima componentă: 14 decembrie 2015
- b. A doua componentă: 25 ianuarie 2016
- c. Componente adiționale și pagina completă: 29 februarie 2016
- d. Testare și ajustări: 16 martie 2016
- e. Asistență tehnică și consultanță: continuă.

### 4. PREȚUL CONTRACTULUI

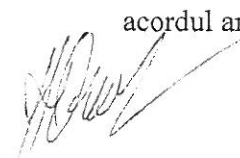
4.1 Costul total al serviciilor prestate este de **70.132 RON**, defalcat după cum urmează:

- a. Prima componentă: 26.166 RON
- b. A doua componentă: 20.292 RON
- c. Componente adiționale și pagina completă: 16.020 RON
- d. Testare și ajustări: 4.450 RON
- e. Asistență tehnică și consultanță: 3.204 RON, facturată pentru toată perioada la data de 31 octombrie 2016.

4.2. Plata serviciilor prestate se va face prin virament bancar în contul prestatorului, pe baza facturilor parțiale emise de prestator ulterior livrării fiecărei componente.

4.3. Plata facturilor va fi precedată de predarea materialelor corespunzătoare, certificate prin formularul de acceptare întocmit de un membru al proiectului din echipa proiectului SocioRoMap din cadrul ISPMN.

4.4 Modificarea costurilor de execuție agreeate prin prezentul contract se poate face numai cu acordul ambelor părți, printr-un act adițional semnat de ambele părți.



## **5. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR**

5.1 Prestatorul de servicii se obligă:

- a. să respecte termenele de execuție conform art. 3.2,
- b. să respecte cerințele conform contractului, a caietului de sarcini, a cererii de oferte și a ofertei, care fac parte integrantă din prezentul contract.

5.2 Beneficiarul serviciilor se obligă:

- a. să plătească contravaloarea serviciilor stabilite la art. 4.1, ca urmare a acceptării materialelor predate, cel târziu în perioada 25-30 a lunii următoare emiterii facturilor parțiale.

## **6. CLAUZA PENALĂ**

6.1 În cazul în care una dintre părți nu își îndeplinește obligațiile contractuale sau și le îndeplinește în mod necorespunzător, se obligă să plătească celeilalte părți penalități de întârziere în valoare de 0,01% din suma de la art. 4.1 pentru fiecare zi de întârziere.

## **7. ÎNCETAREA CONTRACTULUI**

7.1 Prezentul contract încetează deplin drept fără a mai fi necesară intervenția unei instanțe judecătorești (sau tribunal arbitral) în cazul în care una dintre părți:

- a. nu își execută una dintre obligațiile esențiale enumerate la art. 5 din prezentul contract;
- b. este declarată în stare de incapacitate de plăți sau a fost declanșată procedura de lichidare înainte de începerea executării prezentului contract;
- c. își încalcă oricare dintre obligațiile sale după ce a fost avertizată printr-o notificare scrisă de către cealaltă parte că o nouă nerespectare a acestora va duce la rezoluțiunea/rezilierea prezentului contract;
- d. cesionează drepturile și obligațiile sale prevăzute în prezentul contract fără acordul celeilalte părți.

7.2 Partea care invocă o cauză de încetare a prevederilor prezentului contract o va notifica celeilalte părți în cel puțin 10 (zece) de zile înainte de data la care încetarea urmează să își producă efectele.

7.3 Rezilierea prezentului contract nu va avea nici un efect asupra obligațiilor deja scadente între părțile contractante.

7.4 Prevederile prezentului articol nu înlătură răspunderea părții care în mod culpabil a cauzat încetarea contractului.

## **8. FORȚA MAJORĂ**

8.1 Oricare dintre părți va fi scuzată de la întârzieri în desfășurarea muncii dacă acestea se datorează unor motive dincolo de controlul rezonabil al acelei părți acceptată ca atare de către cealaltă parte; totuși acea parte va depune toate eforturile pentru a remedia cauza acelei întârzieri sau neîndeplinirii muncii prevăzute.

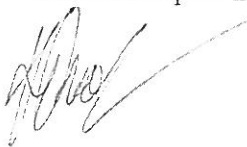
## **9. NOTIFICAREA ÎNTRE PĂRȚI**

9.1 În accepțiunea părților contractante orice notificare adresată de una dintre acestea celeilalte este valabil îndeplinită dacă va fi transmisă la sediul prevăzut în partea introductivă a prezentului contract.

9.2 În cazul în care notificarea se face pe cale poștală ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată cu confirmare de primire și se consideră primită de destinatar la data menționată de oficiul poștal primitor pe acesta confirmare.

9.3 Dacă notificarea se trimite prin telex, telefax sau email ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expediată.

9.4 Notificările verbale nu se iau în considerare de către nici una dintre părți dacă nu sunt confirmate prin intermediul uneia din modalitățile prevăzute la alineatele precedente.



## **10. LITIGII**

10.1 Părțile au convenit ca toate neînțelegerile privind validitatea prezentului contract sau rezultate din interpretarea, executarea ori încetarea acestuia, să fie rezolvate pe cale amiabilă de către reprezentanții lor.

10.2 În situația în care rezolvarea neînțelegerilor nu este posibilă pe cale amiabilă, ele vor fi supuse spre soluționare instanțelor competente.

## **11. CLAUZE FINALE**

11.1 Modificarea prezentului contract se face numai prin act adițional încheiat între părțile contractante.

11.2 Prezentul contract a fost încheiat într-un număr de 2 exemplare din care câte un exemplar pentru fiecare parte, astăzi 27.11.2015, data semnării lui.

**PRESTATOR**

**EDGENCIA SRL, prin**

**BENEFICIAR**

**INSTITUTUL PENTRU STUDIAREA  
PROBLEMELOR MINORITĂȚILOR  
NAȚIONALE, prin**



**CONTRACT DE EXECUȚIE DE LUCRĂRI**  
**Nr. AP 502/15.09.2015**

**1. PĂRȚILE CONTRACTANTE**

Între

**INSTITUTUL PENTRU STUDIAREA PROBLEMELOR MINORITĂȚILOR NAȚIONALE (ISPMN)**, cu sediul în Cluj-Napoca, str. Gavril Muzicescu nr. 5, telefon / fax: (0364) 11.62.61, cod fiscal 22678285, cont IBAN nr. RO16 TREZ 2165 009 XXX 018917 deschis la Trezoreria Municipiului Cluj-Napoca, reprezentată prin domnul **HORVÁTH István – președinte**, în calitate de **achizitor**,

și

**SC IRINI TEHNICON SRL**, cu sediul în Cluj-Napoca, Bd. 21 Decembrie 1989 nr. 67, telefon/fax 0744505876, număr de înmatriculare J12/648/1999, cod fiscal RO11786788, cont virament RO98TREZ2165069XXX016381 deschis la TREZORERIA CLUJ, reprezentată prin **administrator LOSONTI Sanda**, în calitate de **executant**,

a intervenit prezentul contract.

**DEFINIȚII**

În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a) *contract* - actul juridic care reprezintă acordul de voință al celor doua părți, încheiat între achizitor și un executant de lucrări, în calitate de executant;
- b) *achizitor și executant* - părțile contractante, astfel cum acestea sunt denumite în prezentul contract;
- c) *prețul contractului* - prețul plătitibil executantului de către achizitor în baza contractului pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor sale asumate prin contract;
- d) *standarde* - standardele, reglementările tehnice sau altele asemenea prevăzute în ;
- e) *amplasamentul lucrării* - locul în care executantul execută lucrarea;
- f) *forța majoră* - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinii acestora, care nu putea fi prevăzut în momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargo, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forța majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia dintre părți.
- g) *zi - zi* - zi calendaristică; săptămâna – 7 zile calendaristice; luna - 30 zile calendaristice; an - 365 de zile.

**2. OBIECTUL ȘI PREȚUL CONTRACTULUI**

**2.1.** - Executantul se obligă să execute lucrări de reparații curente (interior și exterior) pentru imobilul situat în Cluj-Napoca, str. Gavril Muzicescu nr. 5, jud. Cluj (sediul achizitorului), constând în lucrări de reparații interioare și exterioare și lucrări de amenajare pod, în conformitate cu Devizul analitic – oferta care face parte integrantă din prezentul contract.

**2.2.** - Achizitorul se obligă să plătească executantului prețul de 32.685,22 RON fără TVA, respectiv 40.529,67 RON cu TVA inclus, conform Devizului analitic – ofertă care face parte integrantă din prezentul contract.

### **3. DURATA CONTRACTULUI**

3.1. - Executantul se obligă să execute și să finalizeze lucrările care fac obiectul prezentului contract cel târziu până la data de 15.11.2015.

### **4. APLICABILITATE**

4.1. - Contractul de execuție intră în vigoare la data semnării acestuia de către ambele părți.

### **5. DOCUMENTELE CONTRACTULUI**

5.1. - Natura și volumul lucrărilor sunt precizate în anexele la prezentul contract

5.2. - Documentele prezentului contract sunt:

a) propunerea financiară (deviz analitic – ofertă);

### **6. STANDARDE**

6.1. (1) Executantul garantează că la data recepției lucrarea executată va avea calitățile declarate de către acesta în contract, va corespunde reglementărilor tehnice în vigoare și nu va fi afectată de vicii care ar diminua sau ar anula valoarea ori posibilitatea de utilizare, conform condițiilor normale de folosire sau celor specificate în contract.

(2) La lucrările la care se fac încercări calitatea probei se consideră realizată dacă rezultatele se înscriu în toleranțele admise prin reglementările tehnice în vigoare.

(3) Executantul garantează că va respecta obligațiile referitoare la condițiile de muncă și protecția muncii, protecția mediului conform: Legii privind securitatea și sănătatea în muncă nr. 319/2006, HG nr. 1091/2006 cerințe minime de securitate și sănătate pentru locul de muncă, OUG. nr. 195/2005 privind protecția mediului, și a Legii nr. 307/2006 privind apărarea împotriva incendiilor.

### **7. DREPTURI DE PROPRIETATE INTELECTUALĂ**

7.1. - Executantul are obligația de a despăgubi achizitorul împotriva oricărui:

a) reclamații și acțiuni în justiție ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru ori în legătura cu execuția lucrărilor sau încorporate în acestea; și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea proiectului sau Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

### **8. RESPONSABILITĂȚILE EXECUTANTULUI**

8.1. - (1) Executantul are obligația de a executa și de a finaliza lucrările la termenul stabilit, precum și de a remedia viciile ascunse, cu atenția și promptitudinea cuvenite, în concordanță cu obligațiile asumate prin contract.

(2) Executantul are obligația de a supraveghea lucrările, de a asigura forța de muncă, materialele, instalațiile, echipamentele și toate celelalte obiecte, fie de natură provizorie, fie definitive, cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.

(3) Executantul are obligația de a notifica prompt achizitorului despre toate erorile, omisiunile, viciile sau altele asemenea descoperite de el în Proiect pe durata îndeplinirii contractului.

8.2. - (1) Executantul este pe deplin responsabil pentru conformitatea, stabilitatea și siguranța tuturor operațiunilor executate pe șantier, precum și pentru procedeele de execuție utilizate, cu respectarea prevederilor și a reglementărilor legii privind calitatea în construcții.



(2) Un exemplar din documentația de proiectare va fi ținut de către executant în vederea consultării de către Inspecția de Stat în Construcții, Lucrări Publice, Urbanism și Amenajarea Teritoriului, precum și de către persoane autorizate de achizitor, la cererea acestora.

(3) Executantul are obligația de a pune la dispoziție achizitorului, la termenele precizate în anexele la contract, caietele de măsurători (atașamentele) și, după caz în situațiile convenite desenele, calculele, verificările calculelor și orice alte documente pe care executantul trebuie să le întocmească sau care sunt cerute de achizitor.

**8.3.** - (1) Executantul are obligația de a respecta și de a executa dispozițiile achizitorului în orice problemă menționată sau nementionată în contract, referitoare la lucrare. În cazul în care executantul consideră că dispozițiile achizitorului sunt nejustificate sau inoportune, acesta are dreptul de a ridica obiecții în scris, fără ca obiecțiile respective să îl absolve de obligația de a executa dispozițiile primite, cu excepția cazului în care acestea contravin prevederilor legale.

(2) în cazul în care respectarea și executarea dispozițiilor prevăzute la alin. (1) determina dificultăți în execuție care generează costuri suplimentare, aceste costuri vor fi acoperite pe cheltuiala achizitorului.

**8.4.** - (1) Executantul este responsabil de trasarea corectă a lucrărilor față de reperele date de achizitor, precum și de furnizarea tuturor echipamentelor, instrumentelor, dispozitivelor și resurselor umane necesare în vederea îndeplinirii responsabilității respective.

(2) în cazul în care pe parcursul execuției lucrărilor survine o eroare în poziția, cotele, dimensiunile sau aliniamentul oricărei părți a lucrărilor, executantul are obligația să rectifice eroarea constatată, pe cheltuiala sa, cu excepția situației în care eroarea respectivă este rezultatul datelor incorecte furnizate în scris de către proiectant. Pentru verificarea trasării de către proiectant, executantul are obligația de a proteja și de a păstra cu grijă toate reperele, bornele sau alte obiecte folosite la trasarea lucrărilor.

**8.5.** - Pe parcursul execuției lucrărilor și al remedierii viciilor ascunse executantul are obligația:

a) de a lua toate măsurile pentru asigurarea tuturor persoanelor a căror prezență pe șantier este autorizată și de a menține șantierul (atâta timp cât acesta este sub controlul său) și lucrările (atâta timp cât acestea nu sunt finalizate și ocupate de către achizitor) în starea de ordine necesară pentru evitarea oricărui pericol pentru respectivele persoane;

b) de a procura și de a întreține pe cheltuiala sa toate dispozitivele de iluminare, protecție, îngrădire, alarma și paza, în cazul în care sunt necesare sau au fost solicitate de către achizitor sau de către alte autorități competente, în scopul protejării lucrărilor sau al asigurării confortului riveranilor;

c) de a lua toate măsurile necesare pentru a proteja mediul pe și în afara șantierului și pentru a evita orice pagubă sau neajuns provocat persoanelor, proprietăților publice sau altora, rezultat din poluare, zgomot sau alți factori generați de metodele sale de lucru.

**8.6.** - Executantul este responsabil pentru menținerea în buna stare a lucrărilor, materialelor, echipamentelor și instalațiilor care urmează să fie puse în operare de la data începerii lucrării până la data semnării procesului-verbal de recepție a acesteia.

**8.7.** - (1) Pe parcursul execuției lucrărilor și al remedierii viciilor ascunse executantul are obligația, în măsura permisă de respectarea prevederilor contractului, de a nu stânjeni inutil sau în mod abuziv:

a) confortul riveranilor; sau

b) căile de acces, prin folosirea și ocuparea drumurilor și a căilor publice sau private care deservesc proprietățile aflate în posesia achizitorului sau a oricărei alte persoane.

(2) Executantul va despăgubi achizitorul împotriva tuturor reclamațiilor, acțiunilor în justiție, daunelor-interese, costurilor, taxelor și cheltuielilor, indiferent de natura lor, rezultând din sau în legătură cu obligația prevăzută la alin. (1), pentru care responsabilitatea revine executantului.

**8.8.** - Pe parcursul execuției lucrării executantul are obligația:

a) de a evita pe cât posibil acumularea de obstacole inutile pe șantier;

b) de a depozita sau de a retrage orice utilaje, echipamente, instalații, surplus de materiale;

c) de a aduna și de a îndepărta de pe șantier dărâmurile, molozul sau lucrările provizorii de orice fel, mai sunt necesare.

8.9. - Executantul răspunde, potrivit obligațiilor care îi revin, pentru viciile ascunse ale lucrării, ivite în interval de 24 de luni de la recepția lucrării.

8.10. Executantul va avea obligatoriu autorizație pentru execuția lucrărilor pentru fiecare obiect al proiectului (acolo unde este cazul).

## **9. RESPONSABILITĂȚILE ACHIZITORULUI**

9.1. - La începerea lucrărilor achizitorul are obligația de a obține toate autorizațiile și avizele necesare în vederea execuției lucrărilor.

9.2. - Achizitorul are obligația de a pune la dispoziție executantului, fără plată, dacă nu s-a convenit altfel, următoarele:

a) amplasamentul lucrării liber de orice sarcină;

b) suprafețele de teren necesare pentru depozitare și pentru organizarea de șantier;

c) căile de acces rutier și racordurile de cale ferată;

d) racordurile pentru utilități (apa, gaz, energie, canalizare etc.), până la limita amplasamentului șantierului.

9.3. - Achizitorul are obligația de a examina și de a măsura lucrările care devin ascunse în cel mult 5 zile de la notificarea executantului.

9.4. - Achizitorul este pe deplin responsabil de exactitatea documentelor și a oricăror alte informații furnizate executantului, precum și de dispozițiile sale.

## **10. ÎNCEPEREA ȘI EXECUȚIA LUCRĂRILOR**

10.1. - Executantul are obligația de a începe lucrările cel târziu până la data de 01.10. 2015.

10.2. - În cazul în care executantul întârzie începerea lucrărilor, terminarea pregătirilor sau dacă nu își îndeplinește îndatoririle prevăzute la clauza 11.1 alin. (2), achizitorul este îndreptățit să îi fixeze executantului un termen până la care activitatea să intre în normal și să îl avertizeze ca, în cazul neconformării, la expirarea termenului stabilit îi va rezilia contractul.

10.3. - (1) Achizitorul are dreptul de a supraveghea desfășurarea execuției lucrărilor și de a stabili conformitatea lor cu specificațiile cuprinse în anexele la contract. Părțile contractante au obligația de a notifica, în scris, una celeilalte, identitatea reprezentanților lor atestați profesional pentru acest scop, și anume a responsabilului tehnic cu execuția din partea executantului și a dirigintei de șantier sau, dacă este cazul, a altei persoane fizice sau juridice atestate potrivit legii, din partea achizitorului.

(2) Executantul are obligația de a asigura accesul reprezentantului achizitorului la locul de muncă, în ateliere, depozite și oriunde își desfășoară activitățile legate de îndeplinirea obligațiilor asumate prin contract, inclusiv pentru verificarea lucrărilor ascunse.

10.4. - (1) Executantul are obligația de a nu acoperi lucrările care devin ascunse, fără aprobarea achizitorului.

(2) Executantul are obligația de a notifica achizitorului, ori de câte ori astfel de lucrări, inclusiv fundațiile, sunt finalizate, pentru a fi examinate și măsurate.

(3) Executantul are obligația de a dezveli orice parte sau părți din lucrare, la dispoziția achizitorului, și de a reface aceasta parte sau aceste părți din lucrare, dacă este cazul.

(4) În cazul în care se constată ca lucrările sunt de calitate corespunzătoare și au fost executate conform documentației de execuție, cheltuielile privind dezvelirea și refacerea vor fi suportate de către achizitor, iar în caz contrar, de către executant.

## **11. ÎNTÂRZIAREA ȘI SISTAREA LUCRĂRILOR**

11.1. - În cazul în care:

a) volumul sau natura lucrărilor neprevăzute; sau

b) condițiile climaterice extrem de nefavorabile; sau

oricare alt motiv de întârziere care nu se datorează executantului și nu a survenit prin încălcarea contractului de către acesta îl îndreptățește pe executant să solicite prelungirea termenului de execuție a lucrărilor sau a oricărei părți din acestea, prin consultare, părțile vor stabili:

- (i) orice prelungire a duratei de execuție la care executantul are dreptul;
- (ii) totalul cheltuielilor suplimentare, care se va adăuga la prețul contractului.

## **12. FINALIZAREA LUCRĂRILOR**

**12.1.** - (1) La finalizarea lucrărilor executantul are obligația de a notifica în scris achizitorului că sunt îndeplinite condițiile de recepție, solicitând acestuia convocarea comisiei de recepție.

(2) Pe baza situațiilor de lucrări executate confirmate și a constatărilor efectuate pe teren achizitorul va aprecia dacă sunt îndeplinite condițiile pentru a convoca comisia de recepție. În cazul în care se constată că sunt lipsuri sau deficiente acestea vor fi notificate executantului, stabilindu-se și termenele pentru remediere și finalizare. După constatarea remedierii tuturor lipsurilor și deficiențelor, la o nouă solicitare a executantului, achizitorul va convoca comisia de recepție.

**12.2.** - Comisia de recepție are obligația de a constata stadiul îndeplinirii contractului prin corelarea prevederilor acestuia cu documentația de execuție și cu reglementările în vigoare. În funcție de constatările făcute achizitorul are dreptul de a aproba sau de a respinge recepția.

**12.3.** - Comisia de recepție a achizitorului este compusă din Hetea Estera Roxana, Bandi Robert și Kallay Petru.

**12.4.** - Recepția se poate face și pentru părți din lucrare, distincte din punct de vedere fizic și funcțional.

## **13. PERIOADA DE GARANȚIE ACORDATĂ LUCRĂRILOR**

**13.1.** - Perioada de garanție de 24 luni decurge de la data recepției la terminarea lucrărilor, pe ansamblu sau pe părți din lucrare distincte din punct de vedere fizic și funcțional, până la recepția finală.

**13.2.** - (1) În perioada de garanție executantul are obligația, în urma dispoziției date de achizitor, de a executa toate lucrările de modificare, reconstrucție și remediere a viciilor, contracțiilor și altor defecte a căror cauză este nerespectarea clauzelor contractuale.

(2) Executantul are obligația de a executa toate activitățile prevăzute la alin. (1), pe cheltuiala proprie, în cazul în care ele sunt necesare ca urmare a:

- a) utilizării de materiale, de instalații sau a unei manopere neconforme cu prevederile contractului; sau
- b) unui viciu de concepție, acolo unde executantul este responsabil de proiectarea unei părți din lucrări; sau
- c) neglijenței sau neîndeplinirii de către executant a oricăreia dintre obligațiile explicite sau implicite care îi revin în baza contractului.

(3) În cazul în care defecțiunile nu s-au produs din vina executantului, lucrările fiind executate de către acesta conform prevederilor contractului, costul remedierilor va fi evaluat și plătit ca lucrări suplimentare.

**13.3.** - În cazul în care executantul nu executa lucrările prevăzute la clauza 13.2 alin. (1), achizitorul este îndreptățit să angajeze și să plătească alte persoane care să le execute. Cheltuielile aferente acestor lucrări vor fi recuperate de către achizitor de la executant sau reținute din sumele cuvenite acestuia.

## **14. MODALITĂȚI DE PLATĂ**

**14.1.** - Achizitorul va efectua plata sumelor prevăzute la art. 2.2 către prestator în LEI (RON).

**14.2.** - (1) Achizitorul se obligă să plătească prețul total pentru lucrările executate cel târziu în perioada 25-30 a lunii următoare finalizării lucrărilor și a emiterii facturii.

(2) Lucrările executate trebuie să fie dovedite ca atare printr-o situație de lucrări provizorii, întocmită astfel încât să asigure o verificare rapidă și sigură a lor. Din situațiile de lucrări provizorii achizitorul va putea face scăzăminte pentru servicii făcute executantului și convenite cu acesta. Alte scăzăminte nu se pot face decât în cazurile în care ele sunt prevăzute în contract sau ca urmare a unor prevederi legale.

14.3. - Plata facturii finale se va face după verificarea și acceptarea situației de plată definitive achizitor. Dacă verificarea se prelungește din diferite motive, dar în special ca urmare a unor eventuale contravaloarea lucrărilor care nu sunt în litigiu va fi plătită imediat.

14.4. - Contractul nu va fi considerat terminat până când procesul-verbal de recepție finală nu va fi semnat de comisia de recepție. Procesele-verbale de recepție finală pot fi întocmite și pentru părți din lucrare, acestea sunt distincte din punct de vedere fizic și funcțional. Recepția finală va fi efectuată conform prevederilor legale, după expirarea perioadei de garanție. Plata ultimelor sume datorate executantului pentru lucrările executate nu va fi condiționată de eliberarea procesului verbal de recepție finală.

14.5 - Emiterea facturii se va face de către prestator numai după acceptarea situației de plată de către achizitor sau reprezentantul acestuia.

14.6 - Beneficiarul se obligă a asigura resursele financiare necesare pentru derularea investiției pe toată durata de execuție a lucrării în limitele alocațiilor bugetare.

## **15. ACTUALIZAREA PREȚULUI CONTRACTULUI**

15.1. - Pentru lucrările executate plățile datorate de achizitor executantului sunt cele declarate în Propunerea financiară (deviz analitic – ofertă), anexă la contract.

## **16. AMENDAMENTE**

16.1. - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului prin act adițional numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

## **17. PENALITATI, DAUNE-INTERESE**

17.1. - În cazul în care, din vina sa exclusivă, executantul nu reușește să își îndeplinească obligațiile asumate prin contract, achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului (TVA inclus), ca penalități, o sumă echivalentă cu cota de 0,2 % din valoarea lucrărilor neexecutate, pentru fiecare săptămână de întârziere, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

## **17. MODALITĂȚI DE ÎNCETARE A CONTRACTULUI**

17.1 Neexecutarea obligațiilor stabilite în sarcina fiecăreia dintre părțile în prezentul contract atrage desființarea acestuia de drept, fără punerea în întârziere și fără intervenția instanței de judecată.

17.2. - Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral prezentul contract, în cel mult 30 de zile de la apariția unor circumstanțe care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului și care conduc la modificarea clauzelor contractuale în așa măsură încât îndeplinirea contractului respectiv ar fi contrară interesului public.

17.3. - În cazul prevăzut la clauza 20.2 prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

## **18. CESIUNEA**

18.1. - Executantul are obligația de a nu transfera total sau parțial obligațiile sale asumate prin contract, fără să obțină în prealabil acordul scris al achizitorului.

18.2. - Cesiunea nu va exonera executantul de nici o responsabilitate privind garanția sau orice alte obligații asumate prin contract.

## **19. FORȚA MAJORĂ**

19.1. - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

19.2. - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care acționează aceasta.

3. - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

9.4. - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și de a lua orice măsuri care îi stau la dispoziție, în vederea limitării consecințelor.

19.5. - Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

## **20. SOLUȚIONAREA LITIGIILOR**

20.1. - Achizitorul și executantul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătura cu îndeplinirea contractului.

20.2. - Dacă după 15 zile de la începerea acestor tratative neoficiale achizitorul și executantul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze fie prin arbitraj la Camera de Comerț și Industrie a României, fie de către instanțele judecătorești din România.

## **21. LIMBA CARE GUVERNEAZĂ CONTRACTUL**

21.1. - Limba care guvernează contractul este limba română.

## **22. COMUNICĂRI**

22.1. - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

22.2. - Comunicările dintre părți se pot face și prin telefon, telegrama, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

## **23. LEGEA APLICABILĂ CONTRACTULUI**

23.1. - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

## **24. DISPOZIȚII FINALE**

24.1. Prezentul contract a fost încheiat în două exemplare originale.

**ACHIZITOR**  
**ISPMN**



**EXECUTANT,**  
**SC ÎRINI TEHNICON SRI**



**Notificare de atribuire la cumpararea directa numarul 200855****Autoritate contractanta****INSTITUTUL PENTRU STUDIEREA PROBLEMELOR MINORITATILOR NATIONALE****Cod de identificare fiscala: 22678285****Adresa:** Str. Gavril Muzicescu, Nr. 5, Cluj-Napoca**Telefon:** 0364-11-62-61**Fax:** 0364-11-62-61**E-Mail:** robert@ccrit.ro**Ofertant****LAMSERV TRADING COMPANY S.R.L.****Adresa postala:** Str. Turda 119, bl. 6, sc. D, ap. 114, et. 9, sc. B, s1, Localitatea: Bucuresti, Cod postal: 11322, Romania, Tel: 0040372983928, Email: office@lamserv.ro, Fax: 0040212250616, Adresa internet (URL): www.lamservtrading.ro**Detalii achizitie****Modalitate de desfasurare:** Online (DA6852984 - Carti de biblioteca)**Obiectul achizitiei si cantitate:** LAMT16**Valoare achizitie:** 23,066.93 RON**CPV:** 22113000-5 - Carti de biblioteca (Rev.2)**Tip contract:** Furnizare**Data finalizare achizitie:** 27.05.2015**Tipul documentului justificativ:** Factura Fiscala[Inapoi](#)



**Notificare de atribuire la cumpararea directa numarul 228150**

**Autoritate contractanta**

**INSTITUTUL PENTRU STUDIAREA PROBLEMELOR MINORITATILOR NATIONALE**

Cod de identificare fiscala 22678285

Adresa Str. Gavril Muzicescu, Nr 5, Cluj-Napoca

Telefon 0364-11-62-61

Fax 0364-11-62-61

E-Mail robert@ccrit.ro

**Ofertant**

**FUNDATIA CIVITAS PENTRU SOCIETATEA CIVILA**

Adresa postala Amos Francu 6/1 , Localitatea CLUJ-NAPOCA , Cod postal. 400073 , Romania

**Detalii achizitie**

Modalitate de desfasurare: Offline

Obiectul achizitiei si cantitate: FURNIZARE DE BAZE DE DATE

Valoare achizitie: 35,100 RON

CPV: 72319000-4 - Servicii de furnizare de date (Rev 2)

Tip contract: Furnizare

Data finalizare achizitie: 14.09.2015

Tipul documentului justificativ: Contract

[Inapoi](#)